



SGH-E200

Instrukcja obsługi





Informacje podstawowe



Niedostosowanie się do nich może spowodować powstanie zagrożenia życia lub zdrowia albo może być niezgodne z prawem.

Informacja o znakach towarowych

- Bluetooth[®] jest zarejestrowanym znakiem towarowym Bluetooth SIG, Inc. worldwide.
Bluetooth QD ID: B012416
- Java[™] jest zarejestrowanym znakiem towarowym Sun Microsystems, Inc.

Należy zawsze zachować ostrożność podczas jazdy

Nie należy korzystać z telefonu podczas jazdy; najpierw należy zatrzymać pojazd.

Wyłączanie telefonu podczas tankowania paliwa

Nie należy używać telefonu w punktach tankowania paliwa (stacjach benzynowych) ani w pobliżu zbiorników z paliwem lub środkami chemicznymi.

Wyłączanie telefonu podczas lotu samolotem

Telefony komórkowe mogą powodować zakłócenia w pracy urządzeń. Korzystanie z nich na pokładzie samolotu jest niezgodne z prawem i niebezpieczne.

Wyłączanie telefonu w pobliżu sprzętu medycznego

Szpitala i placówki ochrony zdrowia mogą korzystać z urządzeń wrażliwych na działanie zewnętrznych fal radiowych. Należy przestrzegać także wszelkich innych obowiązujących przepisów.

Zakłócenia

Wszystkie telefony komórkowe mogą podlegać zakłóceniom powodowanym przez fale o częstotliwości radiowej.

Przestrzeganie innych przepisów

Należy przestrzegać wszystkich innych obowiązujących na danym terenie przepisów bezpieczeństwa i zawsze wyłączać telefon w miejscach, w których używanie go jest zabronione lub może spowodować zakłócenia lub inne niebezpieczeństwo.


Odporność na wodę

Ten telefon nie jest wodoodporny. Należy się starać, aby zawsze był suchy.

Prawidłowe korzystanie z telefonu

Z telefonu należy korzystać, trzymając go w prawidłowy sposób (przy uchu). Należy unikać niepotrzebnego dotykania anteny, gdy telefon jest włączony.

Połączenie alarmowe

Wprowadź numer alarmowy dla danej lokalizacji, a następnie naciśnij .

Telefon należy trzymać poza zasięgiem małych dzieci

Telefon oraz wszystkie jego części i akcesoria przechowuj poza zasięgiem małych dzieci.

Akcesoria i baterie

Należy używać wyłącznie baterii i akcesoriów (takich jak zestawy słuchawkowe i kable do transmisji danych) zatwierdzonych przez firmę Samsung. Korzystanie z akcesoriów i baterii niezatwierdzonych przez firmę Samsung może spowodować uszkodzenie telefonu i może być niebezpieczne dla zdrowia użytkownika.

- Telefon może eksplodować, jeżeli bateria zostanie wymieniona na inną baterię nieprawidłowego typu.
- Zużyte baterie należy zutylizować zgodnie z instrukcjami producenta.



Długotrwałe używanie zestawu słuchawkowego przy bardzo dużej głośności może spowodować uszkodzenie słuchu.

Wykwalifikowany personel punktów serwisowych

Naprawy telefonów komórkowych mogą być dokonywane tylko przez wykwalifikowany personel punktów serwisowych.

Więcej informacji związanych z bezpieczeństwem można znaleźć w sekcji "Informacje na temat zdrowia i bezpieczeństwa" na str. 38.

UWAGA !

1. Firma Samsung Electronics nie ponosi odpowiedzialności za utratę danych, która spowodowana będzie niewłaściwym użytkowaniem telefonu.
2. Firma Samsung nie ponosi odpowiedzialności za wszelkie szczególne czy przypadkowe szkody, które mogą powstać w wyniku użytkowania telefonu.
3. Nie udziela się jakichkolwiek gwarancji użyteczności handlowej lub przydatności do określonego celu chyba, że prawo stanowi inaczej.
4. Nie udziela się gwarancji na długowieczność działania poszczególnych styków oraz gwarancji na bezwzględną trwałość wszelkich elementów telefonu.
5. Należy przestrzegać zasad prawidłowego użytkowania zarówno telefonu jak i poszczególnych akcesoriów (ładowarka, bateria i inne). Nie należy podłączać telefonu do innych urządzeń bez wcześniejszego zapoznania się z instrukcją ich obsługi. Za wady i usterki telefonu powstałe w wyniku nieprawidłowego jego użytkowania oraz w wyniku podłączania urządzeń nieprzeznaczonych do współpracy z telefonem odpowiada użytkownik.
6. Gwarancją nie są objęte elementy ulegające naturalnemu zużyciu w wyniku eksploatacji (np. wytarcie napisów na klawiaturze czy wytarcie oraz zadrapania obudowy). Gwarancja nie obejmuje również usterek powstałych w wyniku działania czynników atmosferycznych (np. zawilgocenie w wyniku opadów czy usterki wynikłe z działania wysokich i niskich temperatur).

Przewodnik — informacje

W tym Przewodniku użytkownika podano skrócone informacje o sposobie korzystania z telefonu. Aby szybko zapoznać się z podstawowymi funkcjami telefonu, należy przeczytać części "Wprowadzenie" i "Inne funkcje".

W tym przewodniku występują następujące ikony instrukcji:



Oznacza, że należy zwrócić szczególną uwagę na podane poniżej informacje dotyczące bezpieczeństwa lub funkcji telefonu.



Oznacza, że należy naciskać klawisze nawigacyjne w celu przejścia do określonej opcji i wybrania jej.



Oznacza klawisz telefonu, na przykład [↶]



Oznacza klawisz programowy, którego funkcja jest widoczna na wyświetlaczu telefonu, na przykład <Menu>.



- **Aparat fotograficzny i kamera**
Moduł aparatu fotograficznego w telefonie umożliwia robienie zdjęć i nagrywanie filmów.

Funkcje specjalne telefonu



- **Odtwarzacz muzyki**
Odtwarzanie plików muzycznych z użyciem telefonu jako odtwarzacza muzyki.



- **Radio FM**
Słuchanie ulubionych stacji radiowych zawsze i wszędzie.



- **Java**
Korzystanie z wbudowanych gier działających w środowisku Java™ i pobieranie nowych gier.



- **Drukowanie przez Bluetooth**
Drukowanie obrazów, wiadomości oraz innych danych osobowych bezpośrednio z telefonu.



- **Tryb offline**
Włącz telefon, aby korzystać z funkcji, które nie wymagają łączności bezprzewodowej w samolocie.



- **Bluetooth**
Przenoszenie plików multimedialnych i danych osobowych oraz łączenie się z innymi urządzeniami z wykorzystaniem bezpłatnej, bezprzewodowej technologii Bluetooth.



- **Przeglądarka**
Dostęp do bezprzewodowej sieci WAP w celu uzyskania aktualnych informacji i różnorodnych treści multimedialnych.



- **Email**
Wysyłanie i odbieranie wiadomości email z załącznikami zawierającymi pliki graficzne, wideo i dźwiękowe.



- **Wiadomości MMS (Multimedia Message Service)**
Wysyłanie i odbieranie wiadomości MMS składających się z tekstu, obrazów, filmów i dźwięku.



- **Dyktafon**
Nagrywanie notatek głosowych i dźwięków.

Spis treści

Rozpakowywanie 6

Upewnij się, że w opakowaniu znajdują się wszystkie elementy

Wprowadzenie 6

Korzystanie z telefonu — pierwsze kroki

Wkładanie karty SIM i ładowanie baterii telefonu 6

Włączanie i wyłączanie telefonu 7

Wygląd telefonu 7

Klawisze i ikony 8

Dostęp do funkcji menu 11

Wprowadzanie tekstu 12

Dostosowywanie telefonu 13

Inne funkcje 15

Funkcje połączeń, aparat fotograficzny, odtwarzacz muzyczny, przeglądarka WAP i inne funkcje specjalne

Nawiązywanie i odbieranie połączenia 15

Korzystanie z aparatu fotograficznego 17

Odtwarzanie muzyki 18

Słuchanie radia FM 19

Przeglądanie stron WAP 19

Korzystanie z książki telefonicznej 20

Wysyłanie wiadomości 21

Wyświetlanie wiadomości 23

Korzystanie z interfejsu Bluetooth 24

Funkcje menu 26

Lista wszystkich opcji menu

Informacje na temat zdrowia i bezpieczeństwa 38

Przegląd opcji menu

Aby przejść do trybu menu, naciśnij <Menu> w trybie oczekiwania.

1 Spis połączeń

- 1 Ostatnie
- 2 Nieodebrane
- 3 Wykonane
- 4 Odebrane
- 5 Usuń wszystkie
- 6 Czas połączeń
- 7 Koszt połączeń¹

2 Książka telefoniczna

- 1 Lista kontaktów
- 2 Kontakty FDN¹
- 3 Utwórz nowy kontakt
- 4 Grupy dzwoniących
- 5 Szybkie wybieranie numeru
- 6 Moja wizytówka
- 7 Własne numery
- 8 Zarządzanie
- 9 Numery usług¹

3 Gry i Aplikacje

- 1 Odtwarzacz MP3
- 2 Dyktafon

3 Gry i Aplikacje

- 3 Edytor obrazów
- 4 Radio FM
- 5 Bluetooth
- 6 JAVA
- 7 SIM AT ¹

4 WAP

- 1 Strona domowa
- 2 Zakładki
- 3 Idź do adresu
- 4 Wyczyść cache
- 5 Ustawienia profili
- 6 Aktywny profil

5 Wiadomości

- 1 Utwórz nową wiadomość
- 2 Moje wiadomości
- 3 Szablony
- 4 Usuń wszystkie
- 5 Ustawienia
- 6 Wiad. alarmowe
- 7 Wiad. sieciowe
- 8 Stan pamięci

6 Moje pliki

- 1 Obrazy
- 2 Filmy
- 3 Muzyka
- 4 Dźwięki
- 5 Inne pliki
- 6 Karta pamięci²
- 7 Stan pamięci

7 Organizator

- 1 Alarm
- 2 Kalendarz
- 3 Notatki
- 4 Czas na świecie
- 5 Kalkulator
- 6 Przelicznik
- 7 Timer
- 8 Stoper

8 Aparat

- 1 Zrób zdjęcie
- 2 Nagraj film
- 3 Idź do Moich zdjęć
- 4 Idź do Moich nagrań wideo

9 Ustawienia

- 1 Godzina i data
- 2 Telefon
- 3 Wyświetlacz
- 4 Dźwięki
- 5 Podświetlenie
- 6 Usługi sieci
- 7 Bezpieczeństwo
- 8 Stan pamięci
- 9 Ustawienia fabryczne
- 10 Zarządzanie kluczami
- 11 Ustawienia VOD³

-
1. Opcja dostępna tylko wtedy, gdy funkcja jest obsługiwana przez używaną kartę SIM. Nazwa funkcji może ulec zmianie w zależności od operatora lub karty SIM.
 2. Opcja dostępna tylko po włożeniu karty pamięci.
 3. Opcja dostępna, jeżeli jest obsługiwana przez operatora.

Rozpakowywanie

Upewnij się, że w opakowaniu znajdują się wszystkie elementy

- Telefon
- Ładowarka podróżna
- Bateria
- Instrukcja obsługi

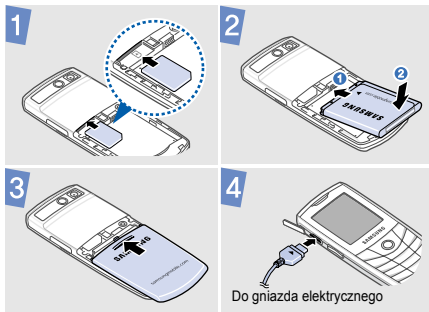
Akcesoria można nabyć u lokalnego przedstawiciela firmy Samsung.

- ☒ Elementy dostarczane wraz z telefonem i akcesoria oferowane przez przedstawicieli firmy Samsung mogą się różnić w zależności od kraju lub operatora sieci.

Wprowadzenie

Korzystanie z telefonu — pierwsze kroki

Wkładanie karty SIM i ładowanie baterii telefonu



Zdejmowanie pokrywy baterii



Włączanie i wyłączanie telefonu

Włączanie	<ol style="list-style-type: none">1. Naciśnij i przytrzymaj [📞].2. W razie potrzeby wprowadź kod PIN i naciśnij <OK>.
Wyłączanie	Naciśnij i przytrzymaj [📞].

Wygląd telefonu

Widok z przodu



Widok z tyłu



Klawiaturę można zablokować, aby uniknąć przypadkowego naciśnięcia klawisza, co może spowodować uruchomienie jednej z funkcji telefonu. W trybie oczekiwania naciśnij i przytrzymaj [*], a następnie naciśnij <Tak>. Aby odblokować klawiaturę, naciśnij lewy klawisz programowy, a następnie [*].

Klawisze i ikony

Klawisze.



Wykonywanie funkcji wskazywanych w dolnym wierszu wyświetlacza.



W trybie oczekiwania można bezpośrednio przejść do następujących menu:

- W górę: Tryb Moje menu
- W dół: **Aparat**
- W lewo/W prawo: ulubione menu

W trybie menu: przewijanie opcji menu.



W trybie oczekiwania: uruchamianie przeglądarki WAP.

W trybie menu: wybieranie podświetlonej opcji menu lub potwierdzanie wprowadzonych danych.



Nawiązywanie lub odbieranie połączenia.
W trybie oczekiwania: wyświetlanie numerów ostatnio nawiązywanych, nieodebranych lub odebranych połączeń.



Usuwanie znaków z wyświetlacza lub elementów w aplikacjach.



Naciśnięcie i przytrzymanie tego klawisza powoduje włączenie lub wyłączenie telefonu.

Zakończenie połączenia.

W trybie menu: anulowanie wprowadzonych danych i powrót telefonu do trybu oczekiwania.



Wprowadzanie cyfr, liter i niektórych znaków specjalnych.



Wprowadzanie znaków specjalnych lub wykonywanie funkcji specjalnych.



Regulacja głośności telefonu.

Ikony

Następujące ikony mogą pojawić się w górnej linii ekranu w celu wskazania stanu telefonu. Ikony na wyświetlaczu mogą różnić się w zależności od kraju lub operatora sieci.











Moc sygnału














Sieć GPRS (2.5G)







Sieć EDGE

	Nawiązano połączenie
	Poza zasięgiem sieci lub w trybie offline
	Funkcja wiadomości alarmowych włączona
	Włożono kartę pamięci
	Alarm ustawiony
	Przekazywanie połączeń włączone
	Strefa lokalna
	Funkcja Bluetooth włączona

	Samochodowy zestaw głośnomówiący lub zestaw słuchawkowy Bluetooth podłączony
	Synchronizacja z komputerem PC
	Tryb cichy (wyciszenie)
	Tryb cichy (wibracja)
	Typ dzwonka <ul style="list-style-type: none"> • Brak: Melodia •  : Melodia narastająca •  : Wibracja •  : Melodia i wibracja •  : Narastająca i wibracja •  : Wibracja, potem melodia •  : Melodia, potem wibracja



Nowa wiadomość:

-  : Wiadomość tekstowa (SMS)
-  : Wiadomość multimedialna (MMS)
-  : E-mail
-  : Wiadomość poczty głosowej





Radio FM włączone



Poziom naładowania baterii

Dostęp do funkcji menu

Wybieranie opcji

1. Naciśnij odpowiedni klawisz programowy.
2. Aby przejść do następnej lub poprzedniej opcji, naciskaj klawisze nawigacyjne.
3. Aby potwierdzić wyświetlaną funkcję lub podświetloną opcję, naciśnij <**Wybierz**>, <**OK**> lub [].
4. Aby przejść o jeden poziom do góry, naciśnij <**Wróć**>. Naciśnij [], aby powrócić do trybu oczekiwania.

Używanie numerów menu

Naciśnij klawisz numeryczny odpowiadający wybranej opcji.

Wprowadzanie tekstu

Zmiana trybu wprowadzania tekstu	<ul style="list-style-type: none">Naciśnij i przytrzymaj [*], aby przełączać się między trybami T9 (T9PAb) i ABC (Abc).Aby zmienić wielkość liter lub przejść do trybu numerycznego (123), naciśnij [*].Naciśnij i przytrzymaj [#], aby przejść do trybu symboli (SYM).
Tryb ABC	<p>Aby wprowadzić słowo:</p> <p>Naciskaj odpowiedni klawisz, aż na ekranie zostanie wyświetlony właściwy znak.</p>

Tryb T9	<p>Aby wprowadzić słowo:</p> <ol style="list-style-type: none">Naciśnij od [2] do [9], aby rozpocząć wprowadzanie wyrazu.Wprowadź cały wyraz, nie poprawiając ani nie usuwając znaków.Jeśli wyraz jest wyświetlany prawidłowo, naciśnij [#], aby wstawić spację. W przeciwnym razie naciśnij klawisz [0], aby wyświetlić wyrazy alternatywne.
Tryb numeryczny	<p>Cyfry wprowadza się, naciskając odpowiadające im klawisze.</p>

Tryb symboli	Symbole wprowadza się, naciskając odpowiadające im klawisze.
Inne operacje	<ul style="list-style-type: none">• Aby wprowadzić znaki interpunkcyjne lub znaki specjalne, naciśnij [1].• Aby wstawić spację, naciśnij [#].• Aby przesunąć kursor, naciskaj klawisze nawigacyjne.• Aby usuwać pojedyncze znaki, naciskaj [C].• Aby skasować całą zawartość wyświetlacza, naciśnij i przytrzymaj [C].

Dostosowywanie telefonu

Język wyświetlacza

1. W trybie oczekiwania naciśnij <Menu> i wybierz kolejno opcje **Ustawienia** → **Telefon** → **Język**.
2. Wybierz język.

Melodia dzwonka

1. W trybie oczekiwania naciśnij <Menu> i wybierz kolejno opcje **Ustawienia** → **Dźwięki** → **Połączenia** → **Dzwonek**.
2. Wybierz kategorię dzwonka.
3. Wybierz dzwonek.
4. Naciśnij <Zapisz>.

Głośność dźwięku klawisza

W trybie oczekiwania naciśnij [Głośność], aby ustawić głośność dźwięku klawiszy.

Tapeta trybu oczekiwania

1. W trybie oczekiwania naciśnij **<Menu>** i wybierz kolejno opcje **Ustawienia** → **Wyświetlacz** → **Tapeta** → **Tapeta**.
2. Wybierz kategorię obrazu.
3. Wybierz obraz.
4. Naciśnij **<Wybierz>**.
5. Naciśnij **<Zapisz>**.

Kolor stylu menu

1. W trybie oczekiwania naciśnij **<Menu>** i wybierz kolejno opcje **Ustawienia** → **Wyświetlacz** → **Karnacja**.
2. Wybierz zestaw kolorów.

Skróty do menu

1. W trybie oczekiwania naciśnij **<Menu>** i wybierz kolejno opcje **Ustawienia** → **Telefon** → **Skróty klawiszowe**.
2. Wybierz odpowiedni klawisz.
3. Wybierz menu, które ma zostać przypisane do klawisza.

Tryb cichej pracy

Telefon można przełączyć w tryb cichy, aby nie przeszkadzać innym osobom. W trybie oczekiwania naciśnij i przytrzymaj [#].

Blokada telefonu



1. W trybie oczekiwania naciśnij **<Menu>** i wybierz kolejno opcje **Ustawienia** → **Bezpieczeństwo** → **Blokada telefonu**.
2. Wybierz opcję **Wł.**
3. Wprowadź nowe hasło o długości od 4 do 8 cyfr i naciśnij **<OK>**.
4. Wprowadź ponownie nowe hasło i naciśnij **<OK>**.

Inne funkcje



Funkcje połączeń, aparat fotograficzny, odtwarzacz muzyczny, przeglądarka WAP i inne funkcje specjalne

Nawiązywanie i odbieranie połączenia


Nawiązywanie połączenia


1. W trybie oczekiwania wprowadź numer kierunkowy i numer telefonu.
2. Naciśnij [].
Naciśnij [Głośność], aby ustawić głośność.
3. Aby zakończyć połączenie, naciśnij [].

Odbieranie połączenia

1. Gdy telefon dzwoni, naciśnij [].
2. Aby zakończyć połączenie, naciśnij [].


Korzystanie z funkcji głośnika

Podczas połączenia naciśnij [, a następnie **<Tak>**, aby włączyć głośnik.

Aby przełączyć z powrotem na słuchawkę, naciśnij ponownie [].


Wykonaj połączenie konferencyjne

1. W trakcie połączenia połącz się z drugim uczestnikiem
Pierwsze połączenie zostanie zawieszone.
2. Naciśnij klawisz **<Opcje>** i wybierz opcję **Dołącz**.

3. Powtórz krok 1 i 2 w celu dodania większej liczby uczestników.
4. Podczas połączenia konferencyjnego:
 - Naciśnij klawisz **<Opcje>** i wybierz opcję **Rozmowa indywidualna**, aby przeprowadzić prywatną rozmowę z jednym z uczestników.
 - Naciśnij klawisz **<Opcje>** i wybierz opcję **Usuń**, aby rozłączyć jednego z uczestników.
5. Naciśnij klawisz [, aby zakończyć połączenie konferencyjne.

Korzystanie z aparatu fotograficznego





Robienie zdjęć

1. W trybie oczekiwania naciśnij [W dół] i wybierz opcję **Zrób zdjęcie**, aby włączyć aparat.
2. Skieruj obiektyw na fotografowany obiekt i wykadruj obraz.
3. Naciśnij [], aby zrobić zdjęcie. Zdjęcie zostanie automatycznie zapisane.
4. Naciśnij <**Wróć**>, aby zrobić następne zdjęcie.

Wyświetlanie zdjęcia

1. W trybie oczekiwania naciśnij [W dół] i wybierz kolejno opcje **Idź do Moich zdjęć**.
2. Wybierz zdjęcie.

Nagrywanie filmu

1. W trybie oczekiwania naciśnij [W dół] i wybierz opcję **Nagraj film**, aby włączyć aparat.
2. Aby rozpocząć nagrywanie, naciśnij [].
3. Aby zatrzymać nagrywanie, naciśnij [] lub < >. Film zostanie automatycznie zapisany.
4. Aby nagrać kolejny film, naciśnij < >.

Wyświetlanie nagrania wideo

1. W trybie oczekiwania naciśnij [w dół] i wybierz kolejno opcje **Idź do Moich nagrań wideo**.
2. Wybierz film.

Odtwarzanie muzyki

Kopiowanie plików muzycznych do telefonu

Użyj następujących metod:

- Pobierz z bezprzewodowej sieci WAP.
- Pobierz z komputera za pomocą opcjonalnego programu Samsung PC Studio. Zobacz Przewodnik użytkownika programu Samsung PC Studio.
- Odbierz pliki przez Bluetooth.
- Skopiuj je na kartę pamięci i włóż kartę do telefonu.

Tworzenie listy odtwarzania

1. W trybie oczekiwania naciśnij <Menu> i wybierz kolejno opcje **Gry i Aplikacje** → **Odtwarzacz MP3**.

2. Naciśnij <Opcje> i wybierz kolejno opcje **Dodaj muzykę z** → lokalizacji pamięci.
3. Naciśnij [**⌂**], aby wybrać odpowiednie pliki, a następnie naciśnij <Dodaj>.

Odtwarzanie plików muzycznych

1. Na ekranie odtwarzacza muzycznego naciśnij [**⌂**].
2. W trakcie odtwarzania można używać następujących klawiszy:
 - **⌂** : wstrzymanie lub wznowienie odtwarzania.
 - W lewo: powrót do poprzedniego pliku.
 - W prawo: przejście do następnego pliku.

- W górę: otwieranie listy odtwarzania.
 - Głośność: regulacja głośności.
3. Aby wstrzymać odtwarzanie, naciśnij [W dół].

Słuchanie radia FM

Słuchanie radia

1. Podłącz złącze dostarczonego z telefonem zestawu słuchawkowego do gniazda wielofunkcyjnego.
2. W trybie oczekiwania naciśnij **<Menu>** i wybierz kolejno opcje **Gry i Aplikacje** → **Radio FM**.
3. Naciśnij [**↵**], aby włączyć radio.

4. Naciskaj [W lewo] lub [W prawo], aby wyszukiwać dostępne stacje radiowe.
5. Naciśnij [**↵**], aby wyłączyć radio.

Zapisywanie stacji radiowych


1. Na ekranie radia FM naciśnij **<Opcje>** i wybierz **Dodaj**.
2. Wprowadź częstotliwość stacji i naciśnij **<Zapisz>**.

Przeglądanie stron WAP

Uruchamianie przeglądarki WAP

W trybie oczekiwania naciśnij [**↵**].
Otwarta zostanie strona główna operatora.

Nawigacja na stronach WAP

- Aby przewijać elementy w przeglądarce, naciskaj [W górę] lub [W dół].
- Aby wybrać element, naciśnij <✓> lub [↵].
- Aby powrócić do poprzedniej strony, naciśnij <Wstecz> lub [C].
- Aby powrócić do strony głównej, naciśnij i przytrzymaj [C].
- Aby uzyskać dostęp do opcji przeglądarki, wybierz opcję  lub naciśnij [*].
- Aby uzyskać dostęp do innych menu telefonu, naciśnij [#].

Korzystanie z książki telefonicznej

Dodawanie kontaktu

1. W trybie oczekiwania wpisz numer telefonu i naciśnij <Opcje>.
2. Zaznacz opcję **Zapisz** → lokalizację pamięci → **Nowy**.
3. Dla opcji **Pamięć telefonu**, wybierz typ numeru.
4. Określ informacje kontaktowe.
5. Aby zapisać kontakt, naciśnij <Opcje> i wybierz opcję **Zapisz** lub naciśnij [↵].

Wyszukiwanie kontaktu

1. W trybie oczekiwania naciśnij <Ks. tel.>.
2. Wprowadź kilka pierwszych liter poszukiwanej nazwy.

3. Wybierz kontakt.
4. Przewiń do numeru i naciśnij [↩], aby wybrać numer lub naciśnij [✎], aby edytować informacje o kontakcie.

Wysyłanie wiadomości

Wysyłanie wiadomości tekstowej (SMS)

1. W trybie oczekiwania naciśnij <Menu> i wybierz kolejno opcje **Wiadomości** → **Utwórz nową wiadomość** → **SMS**.
2. Wprowadź tekst wiadomości.
3. Naciśnij <Opcje> i wybierz opcję **Zapisz i wyślij** lub **Tylko wyślij**.

4. Wprowadź numery docelowe.
5. Naciśnij [✎], aby wysłać wiadomość.

☒ Maksymalna dopuszczalna liczba znaków w wiadomości SMS zależy od operatora sieci. Jeżeli wiadomość przekroczy maksymalną liczbę znaków, telefon ją podzieli.

Wysyłanie wiadomości multimedialnych (MMS)

1. W trybie oczekiwania naciśnij <Menu> i wybierz kolejno opcje **Wiadomości** → **Utwórz nową wiadomość** → **MMS**.
2. Wybierz opcję **Temat**.
3. Wprowadź temat wiadomości i naciśnij [✎].

4. Wybierz opcję **Obraz lub wideo**, a następnie dodaj obraz lub nagranie wideo.
5. Wybierz opcję **Muzyka lub dźwięk**, a następnie dodaj plik muzyczny lub plik dźwiękowy.
6. Wybierz opcję **Tekst**.
7. Wprowadź tekst wiadomości i naciśnij [**✓**].
8. Naciśnij <**Opcje**> i wybierz opcję **Wyślij**.
9. Wprowadź docelowe numery lub adresy e-mail.
10. Naciśnij [**✓**], aby wysłać wiadomość.

Wysyłanie wiadomości e-mail

1. W trybie oczekiwania naciśnij <**Menu**> i wybierz **Wiadomości**
→ **Utwórz nową wiadomość**
→ **E-mail**.
2. Wybierz opcję **Temat**.
3. Wprowadź temat wiadomości e-mail i naciśnij [**✓**].
4. Wybierz opcję **Tekst**.
5. Wprowadź tekst wiadomości e-mail i naciśnij [**✓**].
6. Wybierz opcję **Załącznik**.
7. Dodawanie plików multimedialnych, kontaktów, pozycji kalendarza i innych plików.
8. Naciśnij <**Opcje**> i wybierz opcję **Wyślij**.

9. Wprowadzanie adresów e-mail.
10. Naciśnij [**✉**], aby wysłać wiadomość e-mail.

Wyświetlanie wiadomości

Wyświetlanie wiadomości tekstowych (MMS)

1. W trybie oczekiwania naciśnij **<Menu>** i wybierz kolejno opcje **Wiadomości** → **Moje wiadomości** → **Skrzynka odbiorcza**.
2. Wybierz tekst wiadomości.

Wyświetlanie wiadomości multimedialnej (SMS)

1. W trybie oczekiwania naciśnij **<Menu>** i wybierz kolejno opcje **Wiadomości** → **Moje wiadomości** → **Skrzynka odbiorcza**.
2. Wybierz wiadomość multimedialną.

Wyświetlanie wiadomości e-mail

1. W trybie oczekiwania naciśnij **<Menu>** i wybierz kolejno opcje **Wiadomości** → **Moje wiadomości** → **Skrzynka e-mail**.
2. Wybierz opcję **Sprawdź nową pocztę**.
3. Wybierz wiadomość e-mail lub jej nagłówek.

-
4. Jeśli wybrano nagłówek, naciśnij **<Opcje>** i wybierz opcję **Pobierz**, aby wyświetlić tekst wiadomości e-mail.

Korzystanie z interfejsu Bluetooth

Telefon jest wyposażony w technologię Bluetooth, która umożliwia bezprzewodowe połączenie telefonu z innymi urządzeniami Bluetooth, wymianę danych, korzystanie z zestawu głośnomówiącego lub zdalne sterowanie telefonem.

Włączanie interfejsu Bluetooth

-
1. W trybie oczekiwania naciśnij **<Menu>** i wybierz kolejno opcje **Gry i Aplikacje** → **Bluetooth** → **Uaktywnij** → **Wł.**
 2. Aby umożliwić innym urządzeniom wyszukanie telefonu, wybierz kolejno opcje **Widzialność mojego telefonu** → **Wł.**

Wyszukiwanie i łączenie się z urządzeniem Bluetooth

-
1. W trybie oczekiwania naciśnij **<Menu>** i wybierz kolejno opcje **Gry i Aplikacje** → **Bluetooth** → **Moje urządzenia** → **Szukaj nowego urządzenia**.
 2. Wybierz urządzenie.

3. Wprowadź kod PIN Bluetooth lub kod PIN Bluetooth innego urządzenia (jeśli dotyczy), a następnie naciśnij **<OK>**.
Gdy właściciel innego urządzenia poda ten sam kod, nawiązywanie połączenia zostanie ukończone.

Wysyłanie danych

1. Uzyskaj dostęp do aplikacji **Książka telefoniczna**, **Moje pliki**, **Kalendarz** lub **Notatki**.
2. Wybierz pozycję.
3. Naciśnij **<Opcje>** i wybierz opcję **Wyślij za pomocą → Bluetooth**.

4. W przypadku wysyłania kontaktu zaznacz, które dane mają być wysłane.
5. Wyszukaj i wybierz urządzenie.
6. W razie potrzeby wprowadź kod PIN Bluetooth i naciśnij **<OK>**.

Odbieranie danych

1. Jeśli urządzenie próbuje uzyskać dostęp do telefonu, należy nacisnąć **<Tak>**, aby zezwolić na połączenie.
2. Jeśli to konieczne, naciśnij **<Tak>**, aby potwierdzić odbiór.

Funkcje menu

Lista wszystkich opcji menu

Niniejsza sekcja zawiera krótki opis funkcji dostępnych w menu telefonu.

Spis połączeń

Menu	Opis
Ostatnie, Nieodebrane, Wykonane, Odebrane	Wyświetla ostatnio wykonane, odebrane i nieodebrane połączenia.
Usuń wszystkie	Usuwa wszystkie wpisy dla każdego typu transmisji.
Czas połączeń	Wyświetla wpisy dotyczące czasu trwania wykonanych i odebranych połączeń.

Menu

Opis

Koszt połączeń

Wyświetla koszt wszystkich połączeń, jeżeli funkcja ta jest obsługiwana przez używaną kartę SIM.

Książka telefoniczna

Menu

Opis

Lista kontaktów

Umożliwia wyszukanie kontaktów zapisanych w książce telefonicznej.

Menu	Opis
Kontakty FDN	Umożliwia utworzenie listy kontaktów używanych w trybie FDN (Fixed Dialling Number), w którym telefon zezwala na połączenia wychodzące tylko z określonymi numerami telefonów, o ile używana karta SIM obsługuje tę funkcję.
Utwórz nowy kontakt	Dodawanie nowego kontaktu do książki telefonicznej.
Grupy dzwoniących	Umożliwia podział kontaktów na grupy rozmówców.
Szybkie wybieranie numeru	Umożliwia przypisanie numeru szybkiego wybierania dla najczęściej wybieranych numerów.

Menu	Opis
Moja wizytówka	Umożliwia utworzenie wizytówki i wysłanie jej do innych osób.
Własne numery	Umożliwia sprawdzenie własnych numerów lub przypisanie nazwy dla każdego z tych numerów.
Zarządzanie	Umożliwia zarządzanie kontaktami w książce telefonicznej i zmianę jej domyślnych ustawień.
Numery usług	Wyświetla listę numerów usług SDN (Service Dialling Number) przypisanych przez operatora sieci, o ile ta funkcja obsługiwana jest przez używaną kartę SIM.

Gry i Aplikacje

Menu	Opis
Odtwarzacz MP3	Słuchanie muzyki.
Dyktafon	Umożliwia nagrywanie notatek głosowych i innych dźwięków.
Edytor obrazów	Umożliwia edycję zdjęć za pomocą różnych narzędzi do edycji.
Radio FM	Słuchanie muzyki lub wiadomości z radia FM w telefonie.
Bluetooth	Umożliwia bezprzewodowe połączenie telefonu z innymi urządzeniami wyposażonymi w funkcję Bluetooth.
JAVA	Umożliwia uruchomienie gier i aplikacji Java.

Menu	Opis
SIM AT	Korzystanie z różnych usług dodatkowych oferowanych przez operatora sieci. To menu jest dostępne pod warunkiem, że funkcja jest obsługiwana przez kartę SIM.

WAP

Menu	Opis
Strona domowa	Umożliwia połączenie telefonu z siecią i załadowanie strony domowej operatora sieci.
Zakładki	Umożliwia zapisanie adresów URL w celu szybkiego uzyskania dostępu do witryn sieci Web.

Menu	Opis
Idź do adresu	Umożliwia wprowadzenie adresu URL i uzyskanie dostępu do powiązanej z nim strony sieci Web.
Wyczyść cache	Opróżnia pamięć cache, czyli tymczasową pamięć witryn, w której są przechowywane odwiedzone strony sieci Web.
Ustawienia profili	Umożliwia konfigurację profili połączeń dla przeglądarki internetowej.
Aktywny profil	Umożliwia wybór profilu połączenia używanego przy łączeniu z bezprzewodową siecią Web.

Wiadomości

Menu	Opis
Utwórz nową wiadomość	Tworzenie i wysyłanie wiadomości tekstowych, multimedialnych oraz e-mail.
Moje wiadomości	Umożliwia uzyskanie dostępu do odebranych i wysłanych wiadomości oraz do wiadomości, których wysyłanie nie powiodło się.
Szablony	Umożliwia tworzenie i stosowanie szablonów często używanych wiadomości lub fraz.
Usuń wszystkie	Usuwa wiadomości ze wszystkich folderów wiadomości.

Menu	Opis
Ustawienia	Umożliwia konfigurację różnych opcji korzystania z usług wiadomości.
<input checked="" type="checkbox"/>	Możesz wybrać rodzaj alfabetu dla nowych wiadomości SMS w Ustawieniach w menu Obsługiwane znaki. Po wybraniu opcji Automatyczny telefon zmieni kodowanie z alfabetu-GSM na Unicode, jeśli zostanie wprowadzony znak Unicode. Użycie kodowania Unicode spowoduje zmniejszenie maksymalnej liczby znaków w wiadomości o około połowę.

Menu	Opis
Wiad. alarmowe	Umożliwia konfigurację opcji dotyczących wysyłania i odbierania wiadomości alarmowych. Wysłanie wiadomości alarmowej do wcześniej ustawionych odbiorców nastąpi po 4-krotnym naciśnięciu klawisza głośności przy zablokowanej klawiaturze.
Wiad. sieciowe	Umożliwia zmianę ustawień dotyczących otrzymywania wiadomości sieciowych.
Stan pamięci	Umożliwia sprawdzenie ilości pamięci wykorzystywanej przez wszystkie typy wiadomości.

Moje pliki

Menu	Opis
Obrazy, Filmy, Muzyka, Dźwięki, Inne pliki	Umożliwia uzyskanie dostępu do plików multimedialnych i innych plików zapisanych w pamięci telefonu.
Karta pamięci	Umożliwia uzyskanie dostępu do plików zapisanych na karcie pamięci. To menu jest dostępne tylko po włożeniu karty pamięci do telefonu.
Stan pamięci	Umożliwia sprawdzenie informacji o pamięci przeznaczonej dla danych multimedialnych.

Organizer

Menu	Opis
Alarm	Umożliwia ustawienie alarmów. Typ normalnego alarmu odpowiada ustawieniu alarmu połączenia.
Kalendarz	Umożliwia nadzorowanie harmonogramu.
Notatki	Umożliwia tworzenie notatek dotyczących ważnych spraw oraz zarządzanie nimi.
Czas na świecie	Umożliwia ustawienie lokalnej strefy czasowej i sprawdzenie czasu w innych częściach świata.
Kalkulator	Umożliwia wykonywanie działań arytmetycznych.

Menu	Opis
Przelicznik	Umożliwia wykonywanie przeliczeń, na przykład długości lub temperatury.
Timer	Umożliwia ustawienie czasu, który telefon ma odliczyć.
Stoper	Mierzy upływający czas.

Aparat

Menu	Opis
Zrób zdjęcie	Umożliwia wykonywanie zdjęć w różnych trybach.
Nagraj film	Umożliwia zarejestrowanie obrazu widocznego na wyświetlaczu aparatu.

Menu	Opis
Idź do Moich zdjęć	Umożliwia uzyskanie dostępu do zdjęć zrobionych za pomocą telefonu.
Idź do Moich nagrań wideo	Umożliwia uzyskanie dostępu do nagranych filmów.

Ustawienia

Menu	Opis
Godzina i data	Umożliwia zmianę czasu i daty wyświetlanej przez telefon.
Telefon → Język	Umożliwia wybranie języka wyświetlanego tekstu.
Telefon → Powitanie	Umożliwia wpisanie powitania wyświetlanego po włączeniu telefonu.

Menu	Opis
Telefon → Skróty klawiszowe	Umożliwia ustawienie klawiszy [W lewo] i [W prawo] jako skrótów klawiszowych pozwalających na uzyskanie dostępu do wybranych pozycji menu w trybie oczekiwania.
Telefon → Moje menu	Umożliwia utworzenie własnego menu składającego się z ulubionych opcji użytkownika — uruchomienie menu następuje po naciśnięciu klawisza [do góry] w trybie oczekiwania.
Telefon → Skróty zaawansowane	Włącza funkcję skróty zaawansowane, która umożliwia uzyskanie dostępu do określonych aplikacji z poziomu ekranu wybierania.

Menu	Opis
Telefon → Klawisz głośności	Umożliwia ustawienie sposobu, w jaki telefon będzie reagował na naciśnięcie i przytrzymanie klawisza [Głośność] po odebraniu rozmowy przychodzącej.
Telefon → Ustawienia USB	Umożliwia wybór trybu USB, który będzie używany, gdy telefon zostanie podłączony do innego urządzenia za pomocą złącza USB.
Telefon → Dodatkowe	Umożliwia zmianę dodatkowych ustawień telefonu.
Telefon → Tryb Offline	Przełącza telefon w tryb offline, w którym wyłączone są funkcje wymagające połączenia sieciowego.

Menu	Opis
Wyświetlacz → Tapeta	Umożliwia zmianę obrazu wyświetlanego jako tło w trybie oczekiwania.
Wyświetlacz → Styl menu głównego	Umożliwia wybór stylu wyświetlania dla ekranu menu głównego.
Wyświetlacz → Tekst	Umożliwia zmianę ustawień dotyczących wyświetlanego tekstu w trybie oczekiwania.
Wyświetlacz → Koloracja	Umożliwia wybór stylu kolorów dla trybu menu.
Wyświetlacz → Jasność	Umożliwia ustawienie jasności wyświetlacza dla różnych warunków oświetlenia.
Wyświetlacz → Ekran wybierania	Umożliwia zmianę ustawień wyświetlacza wykorzystywanych w trakcie wybierania numeru.

Menu	Opis
Wyświetlacz → Kalendarz	Wyświetla kalendarz bieżącego miesiąca na ekranie w trybie oczekiwania.
Wyświetlacz → Pokaż identyfikator rozmówcy	Umożliwia ustawienie wyświetlania powiadomień o nieodebranych połączeniach wraz z informacją o osobie dzwoniącej.
Dźwięki → Połączenia	Umożliwia zmianę ustawień dźwięków dla połączeń.
Dźwięki → Klawisze	Umożliwia wybór dźwięku klawiszy.
Dźwięki → Wiadomości	Umożliwia zmianę ustawień dotyczących dźwięków dla każdego typu wiadomości przychodzących.

Menu	Opis
Dźwięki → Wł./ wył. telefonu	Wybieranie melodii odtwarzanej przy włączaniu i wyłączeniu telefonu.
Dźwięki → Tryb cichej pracy	Umożliwia określenie sposobu powiadamiania o określonym zdarzeniu w trybie cichej pracy.
Dźwięki → Dodatkowe	Umożliwia konfigurowanie dodatkowych dźwięków telefonu.
Podświetlenie → Wyświetlacza	Umożliwia wybór czasu przez jaki wyświetlacz pozostanie podświetlony, gdy telefon nie jest używany.
Podświetlenie → Klawiatury	Umożliwia ustawienie sposobu, w jaki telefon steruje podświetleniem klawiatury.

Menu	Opis
Usługi sieci → Przekazywanie poł.	Umożliwia ustawienie telefonu w celu przekierowywania połączeń przychodzących na podany numer telefonu.
Usługi sieci → Blokowanie poł.	Umożliwia ustawienie telefonu w celu ograniczania połączeń.
Usługi sieci → Poł. oczekujące	Umożliwia ustawienie telefonu w celu informowania o przychodzącym połączeniu w trakcie trwania innego połączenia.
Usługi sieci → Wybór sieci	Umożliwia automatyczne lub ręczne wybranie sieci używanej w roamingu, czyli podczas przebywania poza obszarem sieci macierzystej.

Menu	Opis
Usługi sieci → Identyfikator dzwoniącego	Ustawienie funkcji ukrywania własnego numeru telefonu na telefonie odbiorcy.
Usługi sieci → Poczta głosowa	Umożliwia zapisanie numeru serwera poczty głosowej i uzyskiwanie dostępu do wiadomości głosowych.
Usługi sieci → Wybór pasma	Umożliwia ustawienie odpowiedniego pasma podczas podróży zagranicznych.
Bezpieczeństwo → Sprawdzanie PIN	Aktywuje kod PIN w celu zabezpieczenia karty SIM przed nieautoryzowanym użyciem.
Bezpieczeństwo → Zmień PIN	Umożliwia zmianę kodu PIN.

Menu	Opis
Bezpieczeństwo → Blokada telefonu	Aktywuje hasło telefonu w celu zabezpieczenia go przed nieautoryzowanym użyciem.
Bezpieczeństwo → Zmień hasło telefonu	Umożliwia zmianę hasła telefonu.
Bezpieczeństwo → Poufność	Umożliwia blokowanie dostępu do wiadomości, plików lub wszystkich funkcji menu telefonu z wyjątkiem funkcji połączeń.
Bezpieczeństwo → Blokada SIM	Umożliwia pracę telefonu wyłącznie z obecną kartą SIM poprzez przypisanie hasła blokady karty SIM.

Menu	Opis
Bezpieczeństwo → Tryb FDN	Umożliwia ustawienie telefonu w celu ograniczenia przyjmowania rozmów do wyznaczonego zestawu numerów telefonicznych, o ile używana karta SIM obsługuje tą funkcję.
Bezpieczeństwo → Zmień PIN2	Umożliwia zmianę obecnego kodu PIN2, o ile używana karta SIM obsługuje tą funkcję.
Bezpieczeństwo → Mobile Tracker	Umożliwia ustawienie telefonu w celu wysłania wiadomości naprowadzającej np. do rodziny lub znajomych użytkownika, gdy inna osoba próbuje użyć telefonu użytkownika z inną kartą SIM.

Menu	Opis
Stan pamięci	Wyświetla informacje o pamięci dla każdego elementu zapisanego w pamięci telefonu.
Ustawienia fabryczne	Przywraca domyślne ustawienia telefonu.
Zarządzanie kluczami	Umożliwia zarządzanie kluczami licencyjnymi uzyskanymi w celu aktywacji treści multimedialnej zablokowanej przez system DRM.
Ustawienia VOD	Wybierz profil transmisji danych, który będzie wykorzystywany dla usługi Wideo na życzenie (ang. videostreaming, protokół RTSP)

Informacje na temat zdrowia i bezpieczeństwa

Informacje dotyczące zgodności z wymaganiami odnośnie SAR

Ten telefon spełnia wymagania Unii Europejskiej (UE) dotyczące narażenia na działanie fal radiowych.

Telefon komórkowy jest nadajnikiem i odbiornikiem fal radiowych. Został on zaprojektowany i wyprodukowany tak, aby nie były przekraczane granice bezpieczeństwa dotyczące przebywania w pobliżu źródła fal radiowych zgodne z zaleceniami Rady UE. Ograniczenia te są częścią większego zbioru wytycznych i ustanawiają dozwolone poziomy emisji energii fal radiowych dla całości populacji. Wytyczne te zostały opracowane przez niezależne organizacje naukowe na podstawie okresowych i dokładnych badań naukowych. W ograniczeniach tych uwzględniono znaczny margines bezpieczeństwa, aby zapewnić bezpieczeństwo wszystkim osobom niezależnie od ich wieku i stanu zdrowia.

W wypadku telefonów komórkowych standardowe dawki promieniowania radiowego wyrażane są w jednostkach SAR (Specific Absorption Rate, specyficzny poziom napromieniowania). Limit SAR zalecany przez Radę UE to 2,0 W/kg.¹

Najwyższa zmierzona wartość SAR dla tego modelu telefonu wyniosła 0,560 W/kg.

Testy SAR przeprowadza się dla standardowych pozycji, w których używa się telefonu, przy maksymalnej zatwierdzonej mocy promieniowania telefonu we wszystkich pasmach częstotliwości. Chociaż wartości SAR są określane przy maksymalnej zatwierdzonej mocy promieniowania telefonu, rzeczywisty poziom SAR podczas korzystania z telefonu może być znacznie niższy od tej maksymalnej wartości.

1. Limit SAR dla telefonów komórkowych powszechnego użytku to 2,0 W/kg, uśrednione dla 10 g tkanki ciała. Ograniczenie to zawiera duży margines bezpieczeństwa, aby zapewnić ludziom dodatkową ochronę i uwzględnić ewentualne niedokładności w dokonywanych pomiarach. Wartości SAR mogą być różne w zależności od wymagań nakładanych w poszczególnych krajach i od pasma, w którym działa telefon.

Wynika to stąd, że przy projektowaniu telefonu uwzględniono możliwość jego działania przy wielu poziomach mocy promieniowania, więc telefon używa tylko takiej mocy, która wystarczy do połączenia się z siecią. Ogólna zależność jest taka, że im bliżej stacji bazowej, tym mniejsza jest moc promieniowania telefonu.

Zanim nowy model telefonu zostanie skierowany do publicznej sprzedaży, należy wykazać jego zgodność z europejską dyrektywą R&TTE. Jednym z podstawowych wymagań tej dyrektywy jest ochrona zdrowia i zapewnienie bezpieczeństwa użytkownikowi i innym osobom.

Ważne wskazówki dotyczące używania baterii

- Nigdy nie używaj ładowarki lub baterii, która została uszkodzona w dowolny sposób.
- Baterii używaj tylko w celach, do których jest przeznaczona.
- Jeśli korzystasz z telefonu w pobliżu stacji bazowej sieci, telefon zużywa mniej energii. Czas rozmowy i czas czuwania w dużym stopniu zależą od siły sygnału w sieci komórkowej i od parametrów ustawionych przez operatora sieci.
- Czas ładowania baterii zależy od ładunku, jaki w niej pozostał, a ponadto od typu używanej baterii i ładowarki. Bateria może być ładowana i rozładowywana setki razy, ale będzie się przy tym stopniowo zużywała. Kiedy czas działania (czas rozmowy i czas czuwania) wyraźnie się skróci, należy kupić nową baterię.
- W pełni naładowana bateria, jeśli nie jest używana, z czasem sama się rozładowuje.
- Używaj tylko baterii zatwierdzonych przez firmę Samsung i ładuj baterie tylko przy użyciu ładowarek zatwierdzonych przez firmę Samsung. Kiedy ładowarka nie jest używana, odłącz ją od źródła zasilania. Nie pozostawiaj baterii podłączonej do ładowarki przez dłuższy czas niż tydzień, ponieważ zbyt długie ładowanie baterii może skrócić czas jej użytkowania.
- Ekstremalne temperatury mają wpływ na pojemność baterii: przed użyciem bateria może wymagać ochłodzenia lub nagrzania.
- Nie pozostawiaj baterii w gorących ani zimnych miejscach, np. w samochodzie latem lub zimą, ponieważ zmniejsza to pojemność i skraca czas życia baterii.

Zawsze staraj się przechowywać baterię w temperaturze pokojowej. Telefon z gorącą lub zimną baterią może chwilowo nie działać, nawet jeśli bateria jest w pełni naładowana. Baterie litowo-jonowe (Li-ion) są szczególnie wrażliwe na temperatury poniżej 0° C (32° F).

- Nie doprowadzaj do zwarcia baterii. Zwarcie może nastąpić, kiedy metalowy obiekt (moneta, spinacz lub długopis) bezpośrednio zewrze bieguny + i – baterii (metalowe paski na baterii), np. kiedy zapasowa bateria noszona jest w kieszeni lub w torbie. Zwarcie biegunów baterii może spowodować zniszczenie samej baterii lub obiektu, który powoduje zwarcie.
- Zużytych baterii pozbywaj się zgodnie z lokalnymi przepisami. Nie wyrzucaj baterii na śmietnik. Nie wkładaj baterii do ognia.

Bezpieczeństwo na drodze

Telefon komórkowy umożliwia komunikowanie się głosem prawie z każdego miejsca i o każdej porze. Korzyści wynikające z używania telefonu komórkowego wymagają także przyjęcia odpowiedzialności przez każdego użytkownika.

Podczas prowadzenia samochodu należy przede wszystkim skupić się na prowadzeniu. Używając telefonu komórkowego podczas prowadzenia pojazdu, należy przestrzegać odpowiednich regulacji prawnych obowiązujących w danym kraju lub na danym obszarze.

Środowisko pracy telefonu

Należy pamiętać, aby stosować się do specjalnych przepisów obowiązujących na danym terenie i zawsze wyłączać telefon komórkowy w miejscach, gdzie jego używanie jest zabronione, w przeciwnym razie można spowodować zakłócenia lub zagrożenie.

Przed podłączeniem telefonu lub jego akcesoriów do innych urządzeń należy przeczytać podręcznik użytkownika, aby zapoznać się ze szczegółowymi instrukcjami dotyczącymi bezpieczeństwa. Nie należy łączyć ze sobą nieprzystosowanych do tego produktów.

Podobnie jak w przypadku innych przenośnych nadajników radiowych, użytkownikom zaleca się, aby w celu zapewnienia poprawnego działania urządzenia i dla własnego bezpieczeństwa używali tego urządzenia w normalnej pozycji (telefon przytknięty do ucha, antena skierowana za ramię).

Urządzenia elektroniczne

Większość nowoczesnych urządzeń elektronicznych jest ekranowana przed sygnałami o częstotliwości radiowej. Jednak niektóre urządzenia elektroniczne mogą nie być ekranowane przed sygnałami radiowymi emitowanymi przez telefon komórkowy. Skonsultuj się z producentem, aby omówić alternatywne rozwiązania.

Rozruszniki serca

Producenci rozruszników serca zalecają, aby między telefonem a rozrusznikiem utrzymywana była odległość co najmniej 15 cm (6 cali), aby uniknąć potencjalnego zakłócenia pracy rozrusznika. Zalecenia te są zgodne z niezależnymi badaniami i zaleceniami organizacji Wireless Technology Research. Jeśli zachodzi podejrzenie, że praca rozrusznika jest zakłócana, należy natychmiast wyłączyć telefon komórkowy.

Aparaty słuchowe

Niektóre cyfrowe telefony komórkowe mogą zakłócać działanie aparatów słuchowych. W takim przypadku można się skonsultować z producentem aparatu słuchowego i porozmawiać o alternatywnych rozwiązaniach.

Inne urządzenia medyczne

W przypadku używania innych osobistych urządzeń medycznych należy się skonsultować z producentem swojego urządzenia i dowiedzieć się, czy jest ono odpowiednio ekranowane przed falami radiowymi z zewnątrz.

W uzyskaniu tych informacji może pomóc lekarz.

Telefon komórkowy należy wyłączać w placówkach ochrony zdrowia, jeśli wywieszone są tam instrukcje nakazujące jego wyłączenie.

Pojazdy

Sygnały radiowe mogą zakłócać działanie nieprawidłowo zainstalowanych lub nieodpowiednio ekranowanych systemów elektronicznych w pojazdach. Odpowiednie informacje dotyczące danego pojazdu można uzyskać u producenta lub jego reprezentanta.

Należy się także skonsultować z producentem każdego urządzenia, które zostało dodane do pojazdu.

Informacje wywieszane w budynkach

Telefon komórkowy należy wyłączać w każdym budynku, w którym wywieszane są informacje nakazujące jego wyłączenie.

Środowiska zagrożone wybuchem

Telefon należy wyłączać we wszystkich miejscach, w których w powietrzu unoszą się palne substancje grożące wybuchem. Należy też stosować się do wszelkich znaków i instrukcji. Iskry w takich pomieszczeniach mogą spowodować eksplozję lub pożar, a w wyniku tego również uszkodzenia ciała a nawet śmierć.

Użytkownikom zaleca się, aby wyłączali telefony komórkowe na stacjach benzynowych. Użytkownikom przypomina się też, aby zwracali uwagę na ograniczenia w używaniu urządzeń radiowych w składach paliw (przy zbiornikach paliwa i dystrybutorach), zakładach chemicznych oraz podczas przeprowadzania operacji wysadzania.

Miejsca, gdzie w powietrzu może się unosić mieszanka wybuchowa, spotyka się często, ale nie zawsze są one właściwie oznaczone. Mogą to być np. miejsca pod pokładem łodzi, instalacje do przechowywania i przesyłania substancji chemicznych, pojazdy napędzane gazem (takim jak propan lub butan), obszary, gdzie w powietrzu unoszą się substancje chemiczne lub drobne cząstki, takie jak pyły pochodzące ze zboża, kurz lub sproszkowany metal, a także w innych miejscach, w których znajdują się ostrzeżenia nakazujące wyłączenie silnika samochodu.

Połączenia alarmowe

Ten telefon, jak każdy inny telefon bezprzewodowy, działa korzystając z sygnałów radiowych oraz z sieci bezprzewodowych i przewodowych, co nie gwarantuje dobrego połączenia w każdych warunkach. Z tego powodu w sprawach ważnych (takich jak wezwanie pomocy medycznej) nigdy nie należy polegać tylko na komunikacji bezprzewodowej.

Należy pamiętać, że aby można było nawiązywać lub odbierać połączenia, telefon musi być włączony i musi być w zasięgu sygnału o odpowiedniej mocy. Telefony alarmowe mogą nie być dostępne w niektórych sieciach komórkowych lub kiedy włączone są niektóre usługi sieciowe i/lub funkcje telefonu. Informacje na ten temat można uzyskać u lokalnych operatorów sieci.

Aby nawiązać połączenie alarmowe, należy wykonać następujące czynności:

1. Jeśli telefon jest wyłączony, włącz go.
2. Wprowadź numer alarmowy obowiązujący w danej lokalizacji. Numery alarmowe są różne w zależności od lokalizacji.
3. Naciśnij [↵].

Jeśli używane są niektóre funkcje (np. blokowanie połączeń), w celu wykonania połączenia alarmowego konieczne może być wcześniejsze wyłączenie tych funkcji. Odpowiednie informacje można znaleźć w niniejszym podręczniku i u lokalnego operatora telefonii komórkowej.

Inne ważne informacje

- Naprawy telefonu lub instalacji telefonu w pojeździe może dokonywać tylko wykwalifikowany personel. Nieprawidłowa instalacja lub naprawa mogą być niebezpieczne i mogą spowodować utratę gwarancji na to urządzenie.
- Należy regularnie sprawdzać, czy telefon komórkowy zainstalowany w samochodzie jest prawidłowo zamontowany i działa poprawnie.
- Nie należy przechowywać łatwopalnych płynów, gazów lub materiałów wybuchowych w jednym pomieszczeniu razem z telefonem komórkowym, jego częściami lub akcesoriami.
- W przypadku pojazdów wyposażonych w poduszkę powietrzną należy pamiętać, że poduszka powietrzna rozwija się z bardzo dużą siłą. Nie należy umieszczać żadnych obiektów, w tym również zainstalowanych ani przenośnych telefonów komórkowych, w obszarze ponad poduszką powietrzną ani w obszarze rozwijania się poduszki powietrznej. Jeśli telefon komórkowy zostanie zainstalowany nieprawidłowo, to rozwinięcie się poduszki powietrznej może spowodować poważne obrażenia.

- Wyłącz telefon komórkowy przed wejściem na pokład samolotu. Korzystanie z telefonów bezprzewodowych w samolocie może być niebezpieczne i jest niezgodne z prawem.
- Niezastosowanie się do tych instrukcji grozi zawieszeniem lub odmową świadczenia usług telefonicznych, a może grozić także procesem sądowym.

Dbanie o telefon

Ten telefon został zaprojektowany i wyprodukowany jako produkt o najwyższej jakości, dlatego należy o niego odpowiednio dbać. Poniższe sugestie są pomocne w przestrzeganiu zobowiązań gwarancyjnych i umożliwiają działanie telefonu przez wiele lat.

- Telefon oraz wszystkie jego części i akcesoria powinny być przechowywane w miejscu niedostępnym dla małych dzieci i zwierząt. Dzieci lub zwierzęta mogą przez nieuwagę je uszkodzić lub zadławić się małymi elementami.
- Telefon musi być suchy. Opady, wilgoć i płyny zawierają minerały, które powodują korozję układów elektronicznych.
- Nie trzymaj telefonu mokrą ręką. Grozi to porażeniem użytkownika lub uszkodzeniem telefonu.
- Nie używaj i nie przechowuj telefonu w zakurzonych, brudnych miejscach, ponieważ jego części mechaniczne mogą ulec uszkodzeniu.
- Nie przechowuj telefonu w gorących miejscach. Wysokie temperatury mogą skrócić czas życia urządzeń elektronicznych, uszkodzić baterie, a także wygiąć lub roztopić niektóre plastikowe części.
- Nie przechowuj telefonu w zimnych miejscach. Kiedy telefon ogrzewa się do swojej normalnej temperatury pracy, wewnątrz może kondensować się wilgoć, która może spowodować uszkodzenie obwodów elektronicznych.
- Nie upuszczaj, nie stukaj ani nie potrząsaj telefonem. Takie traktowanie może spowodować pęknięcie wewnętrznych płytek drukowanych.
- Do czyszczenia telefonu nie używaj agresywnych środków chemicznych, roztworów czyszczących ani detergentów. Należy przetrzeć go miękką szmatką.

- Nie maluj telefonu. Farba może zablokować ruchome części urządzenia i uniemożliwić jego normalne użytkowanie.
- Nie umieszczaj telefonu wewnątrz lub na urządzeniach grzejących, takich jak kuchenka mikrofalowa, piecyk lub kaloryfer. Po przegrzaniu telefon może eksplodować.
- W przypadku zamoczenia telefonu lub baterii nastąpi zmiana koloru umieszczonej wewnątrz telefonu etykiety sygnalizującej uszkodzenie na skutek zamoczenia. W takim wypadku gwarancja producenta dotycząca napraw traci ważność, nawet jeśli gwarancja na telefon jeszcze nie wygasła.
- Jeśli telefon jest wyposażony w lampę błyskową lub latarkę, nie należy ich używać w zbyt małej odległości od oczu ludzi lub zwierząt. Może to spowodować uszkodzenie oczu.
- Korzystaj tylko z dostarczonych lub zatwierdzonych anten wymiennych. Anteny pochodzące z innych źródeł lub zmodyfikowane akcesoria mogą spowodować uszkodzenie telefonu, mogą też stanowić złamanie przepisów dotyczących urządzeń radiowych.
- Jeśli telefon, bateria, ładowarka lub inne akcesoria nie działają poprawnie, zanieś je do najbliższego autoryzowanego punktu serwisowego. Możesz tam liczyć na pomoc obsługi, a w razie potrzeby zlecić naprawę.

Deklaracja zgodności (R&TTE)

Firma

Samsung Electronics

deklaruje z pełną odpowiedzialnością, że

Telefon komórkowy GSM: SGH - E200

którego dotyczy niniejsza deklaracja, jest zgodny z niżej wymienionymi standardami i dokumentami normatywnymi.

Bezpieczeństwo	: EN 60950-1:2001
EMC	: EN 301 489-01 V1.4.1 (08-2002) EN 301 489-07 V1.2.1 (08-2002) EN 301 489-17 V1.2.1 (08-2002)
SAR	: EN 50360:2001 EN 50361:2001
Radio	: EN 301 511 V9.0.2 (03-2003) EN 300 328 V1.6.1 (11-2004)

Niniejszym oświadczamy, że przeprowadzono wszystkie kluczowe zestawy testów transmisji w paśmie radiowym oraz że wyżej wymieniony produkt odpowiada wszystkim kluczowym wymaganiom Dyrektywy 1999/5/EC.

Procedura badania zgodności, o której mowa w artykule 10 i która została wyszczególniona w załączniku [IV] Dyrektywy 1999/5/EC, została przeprowadzona przy współudziale następującej instytucji:

BABT, Balfour House, Churchfield Road,
Walton-on-Thames, Surrey, KT12 2TD, UK*
Oznaczenie identyfikacyjne: 0168

CE 0168

Dokumentacja techniczna jest przechowywana w:

Samsung Electronics QA Lab.

i będzie udostępniana na żądanie.
(Przedstawiciel w EU)

Samsung Electronics Euro QA Lab.
Blackbushe Business Park, Saxony Way,
Yateley, Hampshire, GU46 6GG, UK*
2007.02.07


Yong-Sang Park / S. Manager

(miejsce i data wystawienia)

(nazwisko i podpis osoby upoważnionej)

* Nie jest to adres centrum serwisowego firmy Samsung. Adres i numer telefonu centrum serwisowego firmy Samsung można znaleźć na karcie gwarancyjnej lub uzyskać od sprzedawcy, u którego zakupiono telefon.

- * W zależności od zainstalowanego oprogramowania, dostawcy usług lub kraju, niektóre z opisów zamieszczonych w podręczniku mogą nie odpowiadać funkcjom telefonu.
- * W zależności od kraju i operatora, karty SIM, telefon i akcesoria mogą wyglądać inaczej niż na ilustracjach zamieszczonych w niniejszym podręczniku.

SAMSUNG ELECTRONICS



World Wide Web
<http://www.samsungmobile.com>

Printed in Korea
Code No.:GH68-14382A
Polish. 04/2007. Rev. 1.0